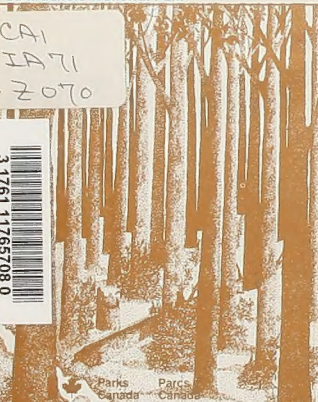


# HIKING TRAILS Rivière à la Pêche area

La Mauricie National Park



CAI  
IA 71  
- 2070

3 1761 11765708 0

Parks Canada Parcs Canada

## INTRODUCTION

Welcome to the trails of the Rivière à la Pêche area. The network comprises over 60 kilometres of trails to meet the needs of seasoned hikers and beginners alike. Walking is by far the best way of discovering the beauties of the Park. And walking combined with camping will afford you an opportunity of living in harmony with the natural environment for 24 hours or more.

We wish you happy hiking in La Mauricie National Park.

## CHARACTERISTICS OF THE AREA

The entire countryside that you will be traveling through along the trails of this area is a transition forest dotted with many lakes and rivers. Thirty-five different species of tree are to be found here, including yellow birch, ash, white spruce, white pine and maple. To facilitate identification get a copy of the book entitled "The Trees of La Mauricie National Park".

This area of the park was logged at the beginning of the century by big lumbering companies. A few vestiges of their operations can still be seen, such as a timber slide, a dam and the ruins of a sawmill. In addition, Trail No 1 passes through one of the oldest tree plantations in Canada, dating from the early thirties. With a little luck and patience, you may also see the first logger in the Park - the beaver. This powerful rodent transforms the landscape in his own way. He dries up some lakes and created others. Offer and moose have taken advantage of these new ponds. They can regularly be seen in this area.

## REGISTRATION

Hikers wishing to camp along the trails must register at one of the Park visitor reception centres. When the reception centres are not in operation (fall and spring), hikers must register at the self-registration boards.

## SERVICES TO THE HANDICAPPED

In the lake Bouchard Sector, There are tables, a trail and toilets that offer universal access.

## ITINERAIRE

Before setting out, hikers should plan their itineraries according to their ability and experience. Stop at the visitor reception centre where an attendant will give you information on the state of the trails.

## CAMPING

Hikers must use the sites provided for the purpose. The number of persons per wilderness campsite must not exceed nine or four tents and the length of stay at any one site is limited to two consecutive nights.

## FIRES

Wood fires are permitted at lake Édouard in the places provided for the purpose. You should therefore inquire about their location before setting out. Everywhere else, camp stoves must be used for cooking food.

## EQUIPMENT

Here is a list of some of the important items that make for an enjoyable hike:

### a) Camping Equipment

- camp stove
- tent
- sleeping bag
- groundsheet
- first aid kit

### b) Clothing (suitable to the season)

- wool socks
- walking boots (suitable for hiking)
- raincoat
- running shoes
- underwear
- pants
- wool shirt
- jacket
- T-shirt
- sweater

### c) Cooking Equipment

- mess kit
- utensils
- plastic garbage bags
- can opener
- jack-knife

### d) Miscellaneous

- matches
- map and compass
- needle and strong thread
- notebook and pencil
- insect repellent
- nylon rope

## BEARS

La Mauricie National Park is the realm of the black bear. He eats anything and is attracted to campsites by the smell of food. Therefore to avoid any unwelcome incidents with bears, please take the following precautions:

- never cook in your tent,
- hang your grocery and garbage bags at least 4 metres from the ground,
- keep your site clean, and
- use plastic containers that do not allow any odor to escape.

## RULES AND ETHICS

In the natural environment man must adopt certain attitudes that will help to preserve the beauty of our parks. For our own sakes and for the sake of future generations, visitors should:

- keep pets leashed;
- keep the grounds clean;
- refrain from feeding, disturbing or annoying the animals;
- not cut or mutilate trees, bushes or other plants; and
- remain on the trails.

## IT'S UP TO YOU

We suggest a few routes, but you are free to plan your itinerary according to your own tastes and interests.

# SENTIERS DE RANDONNÉE secteur Rivière-à-la-Pêche

Parc national de la Mauricie



## INTRODUCTION

BIENVENUE sur les sentiers du secteur Rivière-à-la-Pêche. Le réseau compte plus de 60 kilomètres de sentiers, dont la meilleure façon de découvrir les beautés du parc. De plus, la marche associée au camping vous offre la possibilité de vivre en harmonie avec le milieu naturel durant vos séjours dans ce parc national.

Nous vous recommandons une belle randonnée au centre de votre itinéraire avec le milieu naturel.

### a) Camping Equipment

- camp stove
- tent
- sleeping bag
- groundsheet
- first aid kit

### b) Clothing (suitable to the season)

- wool socks
- walking boots (suitable for hiking)
- raincoat
- running shoes
- underwear
- pants
- wool shirt
- jacket
- T-shirt
- sweater

### c) Cooking Equipment

- mess kit
- utensils
- plastic garbage bags
- can opener
- jack-knife

### d) Miscellaneous

- matches
- map and compass
- needle and strong thread
- notebook and pencil
- insect repellent
- nylon rope

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.

Le paysage. Il s'agit de la Mauricie.



**Boucle de la plantation**  
 Numéro 1  
 Longueur: 6 km  
 Temps: 3 heures  
 Départ: Pavillon d'accueil de Rivière-a-la-Pêche

**Boucle des lacs Français et Berube**

Numéro 2  
 Longueur: 12.6 km  
 Temps: 1 journée  
 Départ: Pavillon d'accueil de Rivière-a-la-Pêche

**Sentier des lacs Isola, à la Pêche et Édouard**

Numéro 3  
 Longueur: 45.0 km à partir de Rivière à la Pêche et 33.2 km à partir de Saint-Gérard-des-Laurentides  
 Temps: 3 jours  
 Départ: Pavillon d'accueil de Rivière-a-la-Pêche, parking de l'entrée à Saint-Gérard-des-Laurentides et parking du lac Édouard

**Sentier familial**

Numéro 4  
 Longueur: 3 km  
 Temps: 1 heure  
 Départ: Pavillon d'accueil de Rivière-a-la-Pêche

**Sentier des lacs Bouchard / Pimbina / Benoit / Isala**

Numéro 5  
 Longueur: 14.1 km  
 Temps: 1 journée  
 Départ: Près du parking du lac Bouchard. Pavillon d'accueil de Rivière-a-la-Pêche

**Sentier des lacs Bouchard et Pimbina**

Numéro 6  
 Longueur: 6.4 km à partir du lac Bouchard et 11.2 km à partir de Rivière-a-la-Pêche  
 Temps: 5 heures  
 Départ: Près du parking du lac Bouchard. Pavillon d'accueil de Rivière-a-la-Pêche

**Sentier du ruisseau Bouchard**

Longueur: 5 km  
 Départ: Parking du lac Bouchard  
 Caractéristique: Sentier aménagé pour personnes handicapées

**Sentier des lacs Édouard et Étienne**

Longueur: 1.2 km  
 Temps: 45 minutes  
 Départ: Près du kiosque de location d'embarcations du lac Édouard

**SERVICES**

Un pavillon d'accueil, un service de location d'embarcations, un casse-croûte et des services sanitaires sont situés à proximité des sentiers. Des halles équipées de cuisinières, bois et tables se trouvent le long des sentiers. Pour connaître les heures d'ouverture de ces services, consultez les panneaux d'information ou appelez au (819) 536-2638.

Publié en vertu de l'autorisation  
 du ministre de l'Environnement  
 Ministère des Approvisionnements  
 et Services Canada 1981  
 GS-F119-000-88-A1  
 No de catalogue: RA3-165 / 1981  
 ISBN: 0-662-51382-7



LEGENDE	LEGEND
SENTIER	TRAILS
BOUCLE DE LA PLANTATION	1 PLANTATION CIRCUIT
BOUCLE DES LACS FRANÇAIS ET BERUBE	2 LACS FRANÇAIS AND BERUBE CIRCUIT
OIL LACS ISALA, LA PÊCHE, ÉDOUARD	3 LACS ISALA - LA PÊCHE - ÉDOUARD
FAMILIAL	4 FAMILY
DES LACS ÉDOUARD, PIMBINA, BENOIT, ISALA	5 LACS ÉDOUARD-PIMBINA-BENOIT-ISALA
DES LACS BOUCHARD ET PIMBINA	6 LACS BOUCHARD AND PIMBINA
CAMPING PIMITIF AVEC FEU DE BOIS	PRIMITIVE CAMPING WITH WOOD FIRE
CAMPING PIMITIF	PRIMITIVE CAMPING
CAMPING	CAMPING
SILVEREN	LOOK-OUT
DISTANCE EN KILOMÈTRES	DISTANCE IN KILOMETERS
CENTRE D'INFORMATION	INFORMATION CENTRE
MAISON OI GARDÉ	WARDEN HOUSE
ROUTE PÉDESTRIENNE	PATHWAY
PARKING	PARKING
HAUT	SHOWER
PAVILLON D'ACCUEIL	VISITOR RECEPTION CENTER
CASSE-CROÛTE	SNACK BAR
INSTALLATIONS POUR PERSONNES HANDICAPÉES	FACILITIES FOR THE HANDICAPPED
LOCATION DE CANOTS	BOAT RENTAL
BAINNADE	SWIMMING

**Plantation Circuit**  
 Number 1  
 Length: 6 km  
 Time: 3 hours  
 Start: Reception Centre at Rivière-a-la-Pêche

**Lakes Français and Berube Circuit**

Number 2  
 Length: 12.6 km  
 Time: 1 day  
 Start: Reception Centre at Rivière-a-la-Pêche

**Lakes Isala and à la Pêche Trail**

Number 3  
 Length: 45 km from the Reception Centre at Rivière-a-la-Pêche and 33.2 from the parking lot at the Saint-Gérard-des-Laurentides entrance  
 Time: 3 days  
 Start: Reception Centre at Rivière-a-la-Pêche or the parking lot at the St. Gerard des Laurentides entrance

**Family Trail**

Number 4  
 Length: 3 km  
 Time: 1 hour  
 Start: Reception Centre at Rivière-a-la-Pêche

**Lakes Bouchard-Pimbina-Benoit-Isala Trail**

Number 5  
 Length: 14.1 km  
 Time: 1 day  
 Start: Near the Lake Bouchard parking lot. Reception Centre at Rivière-a-la-Pêche

**Lakes Bouchard and Pimbina Trail**

Number 6  
 Length: 6.4 km from Lac Bouchard and 11.2 km from Rivière-a-la-Pêche  
 Time: 5 hours  
 Start: Near the Lake Bouchard parking lot. Reception Centre at Rivière-a-la-Pêche

**Ruisseau Bouchard Trail**

Length: 5 km  
 Start: Lac Bouchard parking lot.  
 Characteristic: Trail accessible for the handicapped.

**Lakes Édouard and Étienne Trails**

Length: 1.2 km  
 Time: 45 minutes  
 Start: Near the boat rental concession at Lake Édouard.

**FACILITIES**

Close to the trails you will find a reception centre, a boat rental shop, a snack bar and toilets. Shelters with stove, fire wood and tables are available on the trails. To know when these facilities are operating, read the bulletin boards or phone (819) 536-2638.

Published by authority of  
 the Minister of the Environment  
 Minister of Supply and  
 Services Canada 1981  
 GS-F119-000-88-A1  
 Catalogue No. RA3-165 / 1981  
 ISBN: 0-662-51382-7